

# Einladung

Die große Stele des Künstlers Rolf Schaffner prägt den Park des Kardinal-Schulte-Hauses. Sie ist Teil seines internationalen Skulpturenprojektes „Equilibrio“ (Gleichgewicht). Das 1995 begonnene Projekt mit den an fünf verschiedenen Orten Europas errichteten Skulpturen – Trondheim (Norwegen), Santanyí (Mallorca/Spanien), Wolgograd (Russland), Cork (Irland) und in Bensberg – wurde 2009 abgeschlossen. Die Skulpturen stellen die geistige Verbundenheit über die Grenzen der Länder hinweg dar. Das Zentrum des Skulpturenprojektes befindet sich in Bensberg. Die gedankliche Verbindung der fünf Orte lässt ein Kreuz entstehen, das quer zu allen Vermessungen unserer Erdoberfläche auf ein anderes System der Kräfte und deren Gleichgewicht verweist. Rolf Schaffner nannte die Verbindung die Meridiane des Friedens. Equilibrio meint das Gleichgewicht der aufeinander liegenden Steine, aber verweist auch auf das aus dem Gleichgewicht geratene Ökosystem der Erde. Sie markieren Orte mit besonderen Geschichten, die eingegraben werden sollten in die Vertiefungen unseres Gedächtnisses.

Zur Fertigstellung des Gesamtprojektes mit der Errichtung der Skulptur in Cork laden wir Sie herzlich nach Bensberg und Köln ein.

Dr. Wolfgang Isenberg  
Thomas-Morus-Akademie Bensberg

Prälat Josef Sauerborn  
Künstler-Union-Köln

Rainer Will  
Katholisches Bildungswerk Köln

Lydia Klütsch  
Büro für Internationale Angelegenheiten,  
Stadt Köln

# Programm

## Samstag, 8. Mai 2010

18.00 Uhr

### Kommunale Europapolitik

Kultur als Beitrag zur Völkerverständigung  
*Empfang der internationalen Gäste*

*Ort: Rathaus zu Köln, Spanischer Bau*

### Begrüßung

✓ Oberbürgermeister Jürgen Roters

## Sonntag, 9. Mai 2010

15.00 Uhr

### Die Europaskulptur Equilibrio

Ein Werk des Bildhauers Rolf Schaffner in Bensberg

*Kunstbegegnung*

*Ort: Thomas-Morus-Akademie/  
Kardinal-Schulte-Haus, Bensberg*

### Begrüßung

- ✓ Dr. Wolfgang Isenberg, Direktor,  
Thomas-Morus-Akademie Bensberg
- ✓ Prälat Josef Sauerborn,  
Künstlerseelsorger im Erzbistum Köln

### Einführung

Die Europaskulptur Equilibrio von Rolf Schaffner. Die Skulptur in Bensberg

- ✓ Prof. Dr. Frank Günter Zehnder, Kunsthistoriker,  
Direktor der Internationalen Kunstakademie  
Heimbach/Eifel e.V., Euskirchen

### Musik

- ✓ Bernd Kämmerling, Klavier, Percussion
- ✓ Roland Kämmerling, Flügelhorn, Didgeridoo

anschließend **Empfang mit Kaffee und Kuchen**

16.30 Uhr

Ende der Veranstaltung

## Montag, 10. Mai 2010

17.00 Uhr

### „Gleichgewicht – Equilibrio“

Europäisches Skulpturenprojekt  
des Bildhauers Rolf Schaffner  
(1995-2009)

*Eröffnung der Ausstellung  
anlässlich der Europawoche*

*Ort: Domforum, Köln*

### Begrüßung

- ✓ Angela Spitzig, Bürgermeisterin  
der Stadt Köln

### Einführung

- ✓ Eva Degenhardt, Studium  
Kunst und Philosophie, Köln

Gespräch mit Gästen aus den  
verschiedenen Skulpturorten des  
Projektes: Trondheim im Norden,  
Santanyi im Süden, Cork im  
Westen, Wolgograd im Osten

### Musik

- ✓ Kathrin Eigendorf, Klavier

### Moderation

- ✓ Rainer Will, Katholisches  
Bildungswerk Köln



# Rolf Schaffner

1927 in Schwenningen, Deutschland, geboren  
2008 auf Mallorca gestorben  
1956-1962 Akademie der Bildenden Künste  
München, Meisterschüler der Professoren  
A. Hiller und G. Brenninger.  
Rolf Schaffner lebte und arbeitete auf  
Mallorca und in Deutschland. Sein Werk  
wurde in Deutschland, Spanien, Belgien  
und Österreich ausgestellt.

## Ausgewählte Projekte und Großskulpturen

- 1990 „Fünf vor Zwölf“, Wassermühle, Holz,  
Fischernetze, Höhe 5 m, Son Danus, Stra-  
ße: Santanyi – Campos bei km 47, Mallorca
- 1994 „Zeugen am Weg“, Ensemble aus zehn  
Steinstelen, Höhe 4-6 m, Son Danus, Stra-  
ße: Santanyi – Campos bei km 47, Mallorca
- 1995 „Skulpturen und Bilder“, Die weiße Galerie,  
Köln
- 1996 „Variationen von Kubus und Stele“,  
McKinsey & Company, Köln
- 1997 „Equilibrio – Gedanken in Stein“,  
Thomas-Morus-Akademie Bensberg
- 1994 „Papier und Stein“,  
Yoga-Kunst-Meditation, Nora Braun, Köln
- 1994 „Esculturas“, Galerie d'Art Joanna Kunst-  
mann, Santanyi, Mallorca
- 2001 „Raum-Transparenz-Verdichtung“,  
Yoga-Kunst-Meditation, Nora Braun, Köln
- 2002 Einweihung der Skulptur „Verbindung“ auf  
dem König-Baudouin-Platz, Köln, in  
Anwesenheit des belgischen Königs Albert.
- 2002 Platzgestaltung „Rey y Reina“, 2 Stein-  
stelen, Höhe 6 m und 4,5 m, Straße:  
Santanyi-Llombards, Mallorca

Die Europaskulptur „Equilibrio“,  
ein internationales Skulpturenprojekt aus  
5 Steinskulpturen, Höhe 6-7 m

- 1995 Cala Santanyi, Mallorca, (Süden)  
1997 Bensberg bei Köln, (Mittelpunkt)  
2000 Trondheim, Norwegen, (Norden)  
2005 Wolgograd, Russland, (Osten)  
2009 Cork, Irland, (Westen)

# Hinweise

## Veranstalter

- Stadt Köln
- Künstler-Union-Köln
- Thomas-Morus-Akademie Bensberg,  
Katholische Akademie im Erzbistum Köln
- Katholisches Bildungswerk Köln

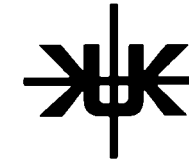
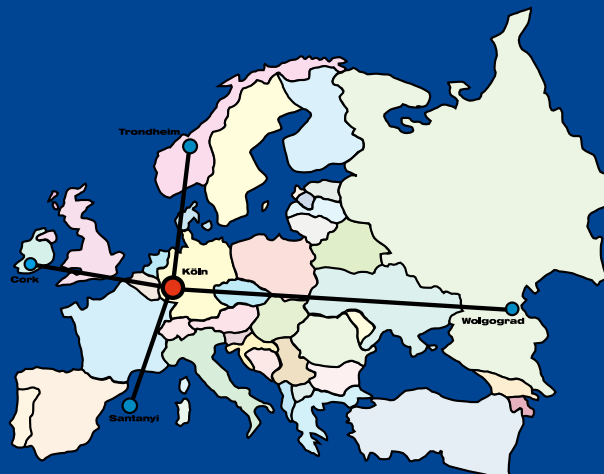
## Kostenbeitrag

Ein Kostenbeitrag wird nicht erhoben.

## Anmeldung

Wenn Sie an der Kunstbegegnung am 9. Mai 2010  
in Bensberg teilnehmen möchten, bitten wir Sie  
um eine Anmeldung.

**Thomas-Morus-Akademie Bensberg**  
**Overather Straße 51-53**  
**51429 Bergisch Gladbach**  
**Telefon 0 22 04 - 40 84 72**  
**Telefax 0 22 04 - 40 84 20**  
**akademie@tma-bensberg.de**  
**www.tma-bensberg.de**



**THOMAS  
MORUS  
AKADEMIE**  
Bensberg



*Veranstaltungsreihe*

**Die  
Europaskulptur  
Equilibrio**  
Internationales  
Skulpturenprojekt  
des Bildhauers  
Rolf Schaffner

**8. bis 10. Mai 2010  
(Sa.-Mo.)**

Rathaus der Stadt Köln,  
Thomas-Morus-Akademie/  
Kardinal-Schulte-Haus,  
Bensberg,  
Domforum Köln